

## PROFITER D'UNE BOITE VOCALE ET D'UN BLOG PHOTO EN VOYAGE SCOLAIRE, COLONIE DE VACANCES, CAMP...



### Séjour en Italie



Durant vos séjours enfants ou ados (voyages scolaires, colonies de vacances, séjours sportifs ou linguistiques, camps d'ados, camps scouts,...), vous disposez de deux services pour informer et rassurer les parents, facilement :

**Une boîte vocale Keezam'tel.** Le responsable du groupe y enregistre des messages que seuls les parents peuvent écouter. Ce service est **gratuit pour les accompagnateurs**.

**Un blog photo La malle aux images.** Facile à utiliser et sécurisé, il permet de partager avec les familles les photos du séjour. Ce service est **gratuit pour les accompagnateurs et les parents**.

Ces deux services fonctionnent pour tous les séjours, en France ou à l'étranger, organisés au départ de la France (métropole et outre-mer). **Un seul coup de fil, gratuit, suffit pour les activer.**

GRATUIT

### Pour disposer d'une boîte vocale et d'un blog photo durant un séjour :

- 1 Imprimez les 3 pages de ce document.
- 2 Suivez le **Guide de l'Accompagnateur** (page 2). En appelant le  indiqué vous :
  - créez un **Code Séjour**,
  - activez votre **boîte vocale Keezam'tel**,
  - activez votre **blog photo La malle aux images**.
- 3 **Recopiez le Code Séjour** créé dans les cases prévues :
  - du **Guide de l'Accompagnateur** (2 fois, page 2)
  - du **Mode d'Emploi pour les Parents** (2 fois, page 3)
- 4 **Photocopiez et distribuez** aux parents le **Mode d'emploi pour les Parents**.
- 5 **Pendant le séjour**, conservez sur vous le **Guide de l'Accompagnateur**.  
Il vous guidera pour enregistrer vos messages et déposer les photos du séjour, gratuitement.
- 6 Au retour, **l'album photo du séjour vous est offert** sur simple demande.  
Les familles peuvent aussi le commander.



Vous pouvez utiliser les deux services dès leur activation. Ils restent en service jusqu'au 45<sup>ème</sup> jour après la fin de votre séjour. Si vous partez dans un autre pays que celui indiqué en haut, téléchargez le mode d'emploi correspondant sur <http://keezam.fr/messagerie-keezamtel/>



# GUIDE DE L'ACCOMPAGNATEUR

## Séjour en Italie

Guide à imprimer, à compléter, et à conserver durant le séjour.

### Avant le départ

- 1 Créez votre Code Séjour pour **activer votre boîte vocale et votre blog photo** :
  - Composez le **N° Vert 0800 008 842**  
Appel 100% gratuit depuis les lignes fixes et les portables
  - Au sommaire général, appuyez sur la touche **2**
  - Notez le **Code Séjour** créé
  - Enregistrez l'intitulé de votre séjour : école ou organisme, dates du séjour, lieu,...
- 2 **Complétez le Mode d'emploi destiné aux parents** (page 3) en indiquant le **Code Séjour** créé. **Photocopiez-le**, puis **distribuez-le aux parents**.
- 3 **Inscrivez votre Code Séjour** dans les cases du coupon ci-dessous, et conservez-le.

### Pendant votre séjour en...



- 1 **Sur votre boîte vocale**, donnez des nouvelles aux parents :
  - Composez le **Numéro 800 089 716**  
Appel gratuit depuis un **téléphone fixe** ou une **cabine téléphonique**  
-> ou si vous appelez **avec un portable**, le **01 09 74 80 00** (numéro local italien)  
-> ou si vous appelez **depuis la France**, le **02 51 83 69 95** (numéro local français)
  - Au sommaire général, appuyez sur la touche **1**
  - Composez les 6 chiffres de votre **Code Séjour**
  - Enregistrez le message destiné aux familles.  
**Idée** : Pour animer les messages, faites les enregistrer par les enfants...



- 2 **Sur votre blog**, partagez vos photos avec les parents  
Déposez vos photos sur le blog du séjour. Les parents pourront les voir.  
Rendez-vous sur **www.lmai.fr** et cliquez sur **Déposez vos photos**



### Au retour

- 1 **Recevez en cadeau l'album photo du séjour** (OFFERT)

Sur La Malle aux Images - [www.lmai.fr](http://www.lmai.fr) - commandez un album photo en indiquant le code **1ALBUM** dans la zone **Bon de Réduction**. L'album vous est envoyé gratuitement.

En cas de besoin, contactez la hot-line, du lundi au vendredi, de 9h à 18h.  
Depuis la France : 02 51 83 04 24 - Depuis l'étranger : 00 33 2 51 83 04 24



Keezam'tel

### LES PETITS +

Dès votre premier appel, inscrivez-vous pour être prévenus par SMS dès qu'un message est déposé.

C'est simple, gratuit, et cela évite d'appeler quand il n'y a pas de nouveau message.

Donnez le N° Parents et le Code Séjour et le Code Séjour à votre famille et vos proches : ils pourront suivre eux aussi le séjour de votre enfant !

TOUTES LES INFOS SUR  
**KEEZAM.FR**

## MODE D'EMPLOI POUR LES PARENTS

### Pour avoir des nouvelles de votre enfant durant son absence :

■ Composez le **N° Parents 0892 691 720**  
(0,40 €/min, hors coût éventuel opérateur)

■ Au sommaire général, appuyez sur la touche **1**

■ Composez les 6 chiffres du **Code Séjour** :

--	--	--	--	--	--

### Vous pouvez, au choix :

■ Ecouter **tous les messages** en appuyant sur la touche

**1**

■ ... ou juste **le dernier message** en appuyant sur la touche

**2**

### Pour voir les photos du séjour :



Un **blog photo** a été créé pour le séjour de votre enfant.

■ Pour voir si l'accompagnateur y a déposé des photos :  
<http://www.lmai.fr> + **Code Séjour**.

A la fin du séjour, commandez l'album photo personnalisé.



Keezam'tel

### LES PETITS +

Dès votre premier appel, inscrivez-vous pour être prévenus par SMS dès qu'un message est déposé.

C'est simple, gratuit, et cela évite d'appeler quand il n'y a pas de nouveau message.

Donnez le N° Parents et le Code Séjour et le Code Séjour à votre famille et vos proches : ils pourront suivre eux aussi le séjour de votre enfant !

TOUTES LES INFOS SUR  
**KEEZAM.FR**

## MODE D'EMPLOI POUR LES PARENTS

### Pour avoir des nouvelles de votre enfant durant son absence :

■ Composez le **N° Parents 0892 691 720**  
(0,40 €/min, hors coût éventuel opérateur)

■ Au sommaire général, appuyez sur la touche **1**

■ Composez les 6 chiffres du **Code Séjour** :

--	--	--	--	--	--

### Vous pouvez, au choix :

■ Ecouter **tous les messages** en appuyant sur la touche

**1**

■ ... ou juste **le dernier message** en appuyant sur la touche

**2**

### Pour voir les photos du séjour :



Un **blog photo** a été créé pour le séjour de votre enfant.

■ Pour voir si l'accompagnateur y a déposé des photos :  
<http://www.lmai.fr> + **Code Séjour**.

A la fin du séjour, commandez l'album photo personnalisé.